

Дорогие певцы и танцоры.
Дорогой народ Эстонии.

Сегодня тот день, когда мы все собрались здесь. Мы снова вместе.

Сегодня тот день, когда никто из нас не одинок.

Сегодня и завтра вся страна и весь народ будут едины, в танце и в песне. В движениях, голосах, взглядах или мыслях.

Это наши дни летней радости. Дни, в которых мы черпаем силы, чтобы сохранять единство и идти вперед.

Это дни нашего единого дыхания.

Это дни хорошего, легкого дыхания. И в том смысле, что пусть это будет для нас отвлечением, отдыхом от повседневных проблем.

Разве можно слушать воспевающих Зарю певцов, нахмурившись от забот?!

Разве можно смотреть на красивых танцоров в национальных костюмах, скользящих по зеленой траве, с мрачным сердцем?!

Нет, это чистая радость!

Значение певческих праздников для сути нашего бытия невозможно измерить.

Его можно понять, если постараться представить без этого эстонскую нацию как таковую.

Мы не можем этого сделать, потому что это невозможно.

Значение певческих праздников и танцев со временем, конечно же, изменилось.

Через песни мы сохранили эстонский язык и стали народом. Через песни мы пришли к свободе.

Со всей своей твердостью и упорством мы с песнями противостояли тем, кто хотел ее у нас отнять.

Своей непоколебимой убежденностью мы напоминали им: моя отчизна – моя любовь.

Все это имело огромное значение.

Однако в этот раз мы можем сказать, что сегодня поем и танцуем не для того, чтобы

доказать что-либо другим или самим себе.

Мы поем потому, что этого хотим. Мы хотим быть вместе друг с другом.

Праздник песни и танца – это знак позитивного сотрудничества. Здесь мы всегда вместе выступаем за что-то, и больше никогда – против.

Именно многоголосие, как в песне, так и в жизни, и придает этому совместному действию блеск и мощь, цементируя его в единое целое.

Именно об этом говорит то невиданное восхищение, с которым десятки тысяч людей захотели прийти сюда, чтобы петь и танцевать.

И мы хорошо знаем, что желающих было еще больше, чем может вместить танцевальная площадка или певческая сцена.

Наш летний праздник говорит о том, что мы – свободный народ в свободной стране.

Наша песня идет из наших сердец. Наш танец – отражение нашей радости жизни, и это хорошо!

Легкого тебе единого дыхания, любимая Эстония!